

**TATO SMLOUVA O VYUŽITÍ SEDIMENTU** (dále jen "**Smlouva**") byla uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku ve smyslu § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**Občanský zákoník**“)

#### MEZI:

- (1) **Povodí Vltavy, státní podnik**, IČ: 70889953, se sídlem Holečkova 3178/8, Smíchov, 150 00 Praha 5, zapsaný v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl A, vložka 43594 (dále jen "**Povodí**"); a
- (2) **Bobran Kinga Katarzyna**, datum nar. 29.11.1980, bytem Na Kocourkách 30/10, Střešovice, 169 00 Praha 6 (dále jen „**Vlastník**“);

(Povodí a Vlastník dále společně jen jako "**Smluvní strany**", samostatně též jako "**Smluvní strana**")

#### VZHLEDEM K TOMU, ŽE:

- (A) Povodí plánuje veřejnou zakázku s názvem „MVN Olešná, odstranění sedimentu z nádrže“ (dále jen „**Akce**“), jejímž předmětem je odstranění sedimentu z nádrže MVN Olešná (dále jen „**Sediment**“);
- (B) Budoucí vykonavatel, tj. úspěšný účastník výběrového řízení (dále také jako „**Zhotovitel**“), Akce odstraní Sediment z nádrže v předpokládaném objemu 12.975,36 m<sup>3</sup>;
- (C) Vlastník souhlasí s uložením Sedimentu a má zájem o využití Sedimentu na svých pozemcích, v rámci dílčího půdního bloku (dále „**DPB**“) 3008/10 na pozemcích p. č. 140/1, 140/4 a 140/17 a dále v rámci DBP 3007/8 na pozemku p. č. 190/18 (jako územní rezervy pro případ většího než předpokládaného objemu Sedimentu) vše v katastrálním území Olešná u Rakovníka (dále jen „**Místo uložení**“);
- (D) Povodí souhlasí s využitím Sedimentu Vlastníkem a má zájem o jeho uložení na Místě uložení;
- (E) Uživatelem Místa uložení a hospodařícím zemědělským subjektem vedeným ve veřejném registru půdy je Pavel Malkovský, IČ: 62397133, se sídlem Štolbova 1288/10, 162 00 Praha 6 – Břevnov (dále jen „**Hospodařící subjekt**“).
- (F) Uložení sedimentu je podmíněno povolením Městského úřadu Rakovník, odboru životního prostředí jako příslušného orgánu státní správy pro ochranu zemědělského půdního fondu (ZPF) na zemědělské půdě v rámci DPB 3008/10 a 3007/8, v němž tento rovněž definuje podmínky uložení;

#### BYLO DOHODNUTO následující:

##### 1. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 1.1 Předmětem této Smlouvy je závazek Povodí spočívající v přenechání a zajištění uložení Sedimentu ve prospěch Vlastníka na Místo uložení a závazek Vlastníka umožnit Povodí

(Zhotoviteli) uložit Sediment na Místě uložení a Sediment využít, a to za podmínek stanovených v této Smlouvě.

1.2 Úvodní ustanovení jsou závazná a nedílnou součástí této Smlouvy.

## 2. SEDIMENT

2.1 Smluvní strany souhlasně prohlašují, že:

- 2.1.1 Chemické rozborů Sedimentu potvrzují možnost a oprávnění uložení Sedimentu do zemědělského půdního fondu;
- 2.1.2 Sediment splňuje další podmínky stanovené platnými právními předpisy pro bezpečné uložení Sedimentu (odpadu);
- 2.1.3 Jsou si vědomy, že objem Sedimentu může být nižší či vyšší v závislosti na výsledku odstranění Sedimentu v rámci Akce Zhotovitelem, kdy se tímto Vlastník zavazuje v celém rozsahu objem Sedimentu přijmout za současného dodržení veškerých zákonných či jiných podmínek a v případě rozdílného než předpokládaného objemu Sedimentu vůči Povodí nevznášet jakékoliv další nároky či že od této Smlouvy neodstoupí;
- 2.1.4 Veškeré dokumenty týkající Sedimentu, či prokazující nezávadnost Sedimentu byly předány Vlastníkovi.

## 3. ULOŽENÍ A VYUŽITÍ SEDIMENTU

- 3.1 Předpokládané uložení a využití Sedimentu je Smluvními stranami plánováno v období mezi **15.10.2021 a 31.3.2022** s ohledem na požadavky Hospodařícího subjektu a jeho plánované hospodářské činnosti. Pro vyloučení všech pochybností, Povodí, po výběru Zhotovitele, domluví s Hospodařícím subjektem blíže upřesňující termín uložení Sedimentu v rámci výše uvedeného intervalu, nejméně však 30 dní před plánovaným datem uložení Sedimentu, nebude-li Smluvními stranami dohodnuto jinak.
- 3.2 Místem uložení Sedimentu je Místo uložení, jehož zákres v katastrální mapě je Přílohou č. 1 této Smlouvy a její nedílnou součástí. K uložení budou v rámci DPB 3008/10 využity pozemky v celkové výměře 158.260 m<sup>2</sup> (p. č. 140/1, 140/4 a 140/17 v katastrálním území Olešná u Rakovníka), kde dojde k uložení Sedimentu v předpokládaném množství celkem 12.975,36 m<sup>3</sup> při maximální možné výšce vrstvy 10 cm. V rámci plochy DPB bude Sediment uložen rovnoměrně (s předpokladem vrstvy Sedimentu nižší než 10 cm) nebo dle skutečné potřeby definované Hospodařícím subjektem v průběhu ukládání, při současném dodržení veškerých podmínek stanovených příslušným orgánem státní správy pro ochranu zemědělského půdního fondu. Pozemek p. č. 190/18 v k. ú. Olešná u Rakovníka v rámci DBP 3007/8 je připraven jako územní rezerva pro případ potřeby uložení většího než předpokládaného objemu Sedimentu.
- 3.3 Povodí (Zhotovitel) zajistí:
  - 3.3.1 přepravu Sedimentu do Místa uložení;

- 3.3.2 složení Sedimentu v Místě uložení;
  - 3.3.3 rozhrnutí Sedimentu na Místě uložení ve výšce maximálně 10 cm dle skutečné potřeby definované Hospodařícím subjektem v průběhu ukládání při podmínce, že v průběhu ukládání nebude zasahováno do spodní orniční vrstvy;
  - 3.3.4 zapravení Sedimentu v Místě uložení do orničního profilu orbou na hloubku 18 až 25 cm;
  - 3.3.5 , že při hloubce orničního profilu méně než 30 cm bude dodržen poměr sedimentu k ornici nejvýše 1:3;
  - 3.3.6 , aby v rámci ukládání Sedimentu byla maximálním způsobem šetřena práva Vlastníka i Hospodařícího subjektu
  - 3.3.7 , že veškeré přístupové komunikace a pozemky budou uvedeny po ukončení prací do původního stavu.
- 3.4 Povodí se zavazuje, že rozsah povinností uvedených v článku 3. této Smlouvy bude specifikován a zajištěn v rámci plánované veřejné zakázky jejím vítězem (Zhotovitelem) a rovněž v rámci samostatně uzavřené Smlouvy mezi Povodím a Hospodařícím subjektem.
- 3.5 Vlastník se zavazuje Povodí (Zhotoviteli) umožnit uložení Sedimentu a poskytnout veškerou nutnou či odůvodnitelně požadovanou součinnost směřující k uložení Sedimentu dle tohoto Článku 3. V případě porušení povinností dle tohoto odstavce, má Povodí nárok na náhradu škody či tím vzniklých nákladů.
4. ÚPLATA A KOMPENZACE
- 4.1 Smluvní strany si sjednaly, že možnost uložení Sedimentu na Místě uložení dle této Smlouvy je poskytována **bezúplatně**. Jedná se o možnost uložení Sedimentu v rámci zemědělských pozemků (Místo uložení), s územní rezervou v rámci pozemku p. č. 190/18 v k. ú. Olešná u Rakovníka.
- 4.2 Vlastník se tímto vzdává veškerých nároků na náhradu škody, újmy či jiných obdobných nároků, které mohou vzniknout z této, či nepřímo v důsledku této Smlouvy.

## 5. POSTOUPENÍ

- 5.1 Vlastník není oprávněn postoupit svá práva ani převést své povinnosti z této Smlouvy bez předchozího písemného souhlasu Povodí. Povodí je oprávněno převést veškerá svá práva a povinnosti z této Smlouvy na jakoukoliv jinou osobu, zejména na vybraného Zhotovitele, i bez souhlasu Vlastníka, čímž Vlastník tímto tuto skutečnost stvrzuje.

## 6. ZAPOČTENÍ

- 6.1 Povodí je oprávněno započíst jakoukoli svou pohledávku z této Smlouvy (splatnou nebo dosud nesplatnou, podmíněnou nebo nepodmíněnou, nejistou nebo neurčitou) za Vlastníkem proti jakékoli pohledávce Vlastníka (splatné nebo dosud nesplatné, podmíněné nebo nepodmíněné, nejisté i neurčité) za Povodím bez dalšího.

- 6.2 Vlastník není oprávněn započíst jakoukoli svou pohledávku z této Smlouvy (splatnou nebo dosud nesplatnou, podmíněnou nebo nepodmíněnou, nejistou nebo neurčitou) za Povodím proti jakékoli pohledávce Povodí (splatné nebo dosud nesplatné, podmíněné nebo nepodmíněné, nejisté i neurčité) za Vlastníkem.

## **7. ODDĚLITELNOST**

- 7.1 Jestliže jakýkoliv závazek vyplývající z této Smlouvy nebo jakékoliv ustanovení této Smlouvy (včetně jakéhokoli jejího Odstavce, Článku, věty nebo slova) je nebo se stane neplatným nebo zdánlivým, pak taková neplatnost nebo zdánlivost neovlivní ostatní ustanovení této Smlouvy. Smluvní strany nahradí tento neplatný nebo zdánlivý závazek takovým novým platným, a nikoliv zdánlivým závazkem, jehož předmět bude v nejvyšší možné míře odpovídat předmětu původního odděleného závazku.

## **8. ZMĚNA PRÁVNÍCH PŘEDPISŮ**

- 8.1 Pokud v době platnosti této Smlouvy dojde ke změně právních předpisů upravujících práva a povinnosti z této Smlouvy nebo jiných právních předpisů majících dopad na tuto Smlouvu, bude Povodí oprávněn jednostranně změnit text této Smlouvy tak, aby byl v souladu s platnou právní úpravou, avšak co nejvíce zachoval koncept založený touto Smlouvou a respektoval záměry Smluvních stran uvedené v této Smlouvě.

## **9. ROZHODNÉ PRÁVO**

- 9.1 Tato Smlouva se řídí ustanoveními Občanského zákoníku.

## **10. ZMĚNY SMLOUVY**

- 10.1 Tuto Smlouvu je možno měnit a doplňovat pouze písemnými dodatky podepsanými oběma Smluvními stranami. Změna této Smlouvy v jiné než v písemné formě je tímto vyloučena.

## **11. STEJNOPISY**

- 11.1 Tato Smlouva je vyhotovena ve třech (3) stejnopisech, přičemž Povodí obdrží dva (2) stejnopisy. Všechny stejnopisy mají platnost originálu.

## **12. PŘÍLOHY**

- 12.1 Všechny následující přílohy jsou nedílnou součástí této Smlouvy:

- 12.1.1 Příloha č. 1:                      zákres Místa uložení v katastrální mapě;  
12.1.2 Příloha č. 2:                      chemické rozborů Sedimentu;

## **13. PLATNOST A ÚČINNOST**

- 13.1 Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu smluvními stranami a účinnosti v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, dnem jejího uveřejnění v registru smluv.

- 13.2 Smluvní strany se dohodly, že naplnění povinnosti zveřejnění smlouvy v souladu se zněním zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, zajistí Povodí.

**NA DŮKAZ ČEHOŽ** Smluvní strany připojují své podpisy následovně:

**Povodí**



**Povodí Vltavy,**

státní podnik  
závod Berounka 4

Denisovo nábřeží 14, 301 00 Plzeň

Podpis: .....

**Ing. Miloň Kučera**

ředitel závodu Berounka

datum: 20 -11- 2020

**Vlastník**

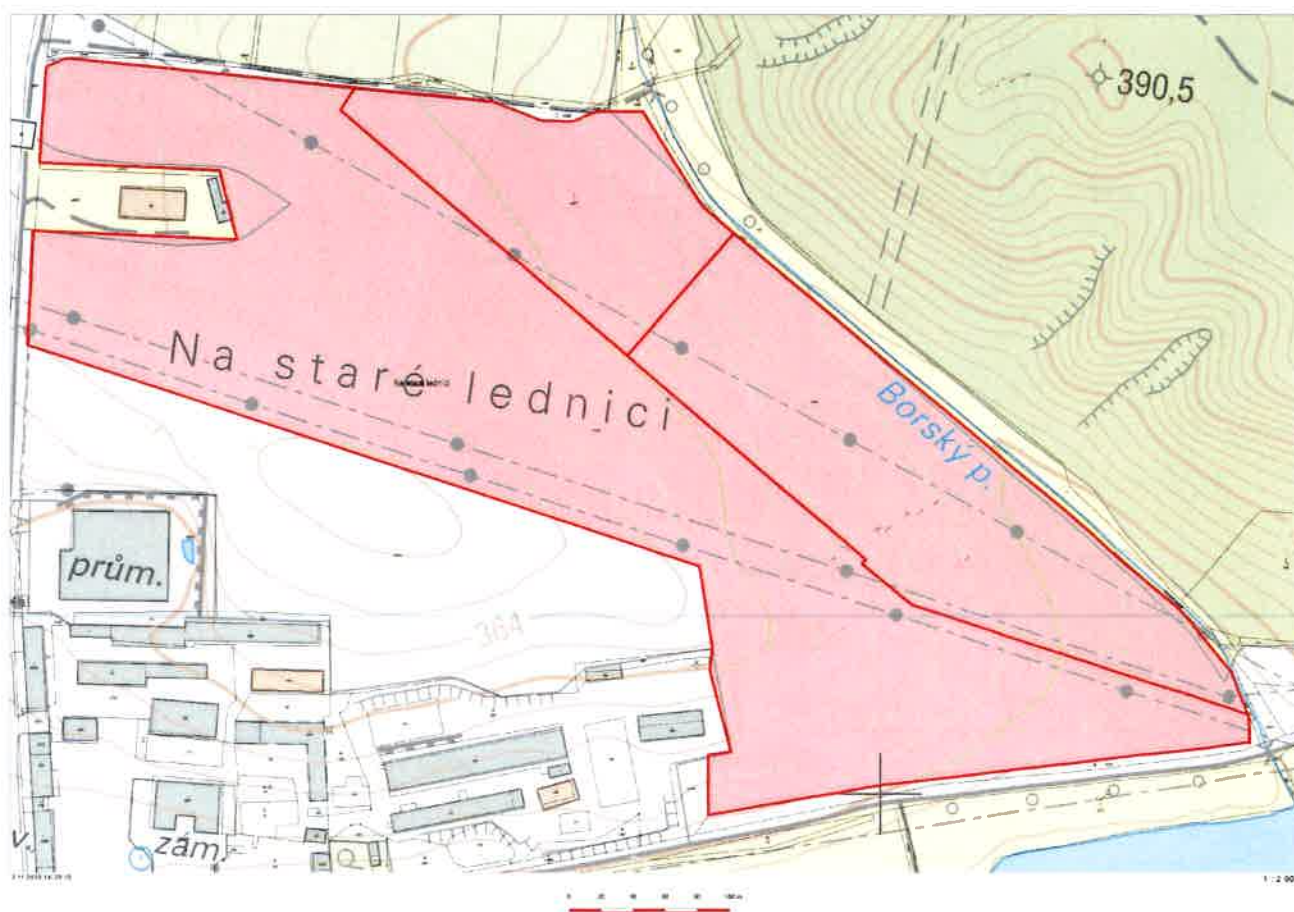
Podpis: .....

**Bobran Kinga Katarzyna**

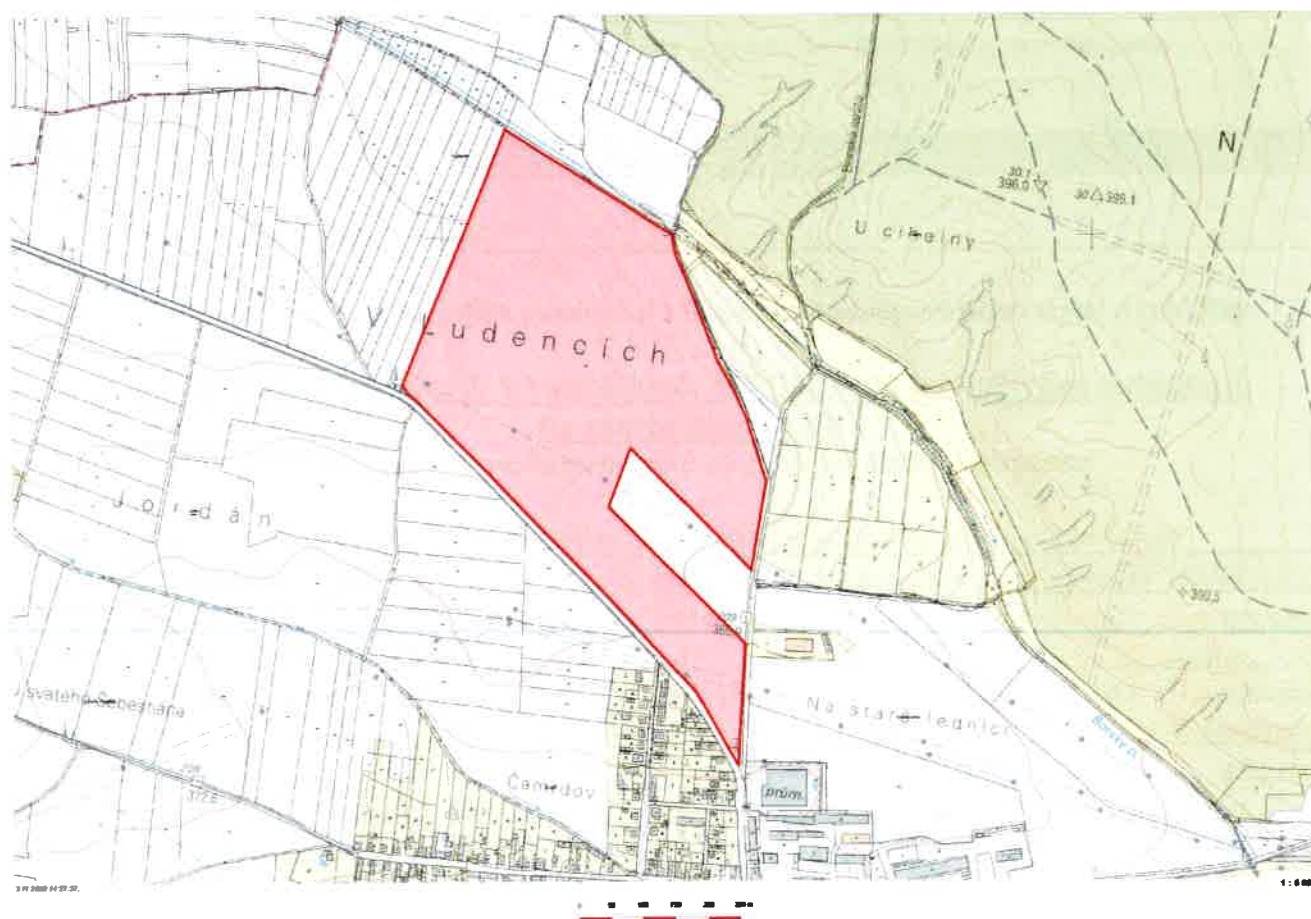
vlastník pozemků

datum: 20 -11- 2020

Příloha č.1 - „Místo uložení“ (pozemky p. č. 140/1, 140/4 a 140/17 v k. ú. Olešná u Rakovníka - DBP 3008/10)



Příloha č.1 - „Místo uložení“, územní rezerva (pozemek p. č. 190/18 v k. ú. Olešná u Rakovníka - DBP 3007/8)





## PROTOKOL O ZKOUŠCE SEDIMENTU

č.: 328/20

**Zadavatel:** IČO: 70889953  
 DIČ: CZ70889953

**Povodí Vltavy, státní podnik**  
**Provoz Berounka, PS 6**  
**Denisovo nábr. 14**  
**301 00 Plzeň**

**Kontakt: ing. Košík Zdeněk**

Evid.č.vz.	Vzorkoval	Typ odběru	Datum odběru	Datum dodání	Čas odběru
759/20	Zelený L., Mgr., VHL Plzeň	směsný	7.2.2020	7.2.2020	9:30 -10:00

Odběr vzorků prováděný osobami pracujícími ve vodohospodářské laboratoři Plzeň (VHL Plzeň) je prováděn podle pracovního postupu PP-17-4 akreditovaného ČIA.

Evid.č.vz.	Název vzorku:
759/20	MVN Olešná u Rakovníka

**Výsledky zkoušky a jejich porovnání s limitními hodnotami převzatými z vyhlášky:**

### Sediment dle Přílohy č. 1 Vyhlášky č. 257/2009 Sb. o používání sedimentů na zemědělské půdě

*Limitní hodnoty rizikových prvků a rizikových látek v sedimentu*

*Hodnoty parametrů nesplňující přípustné limitní hodnoty mají za výsledkem uvedeno "nevyhovuje".*

SOP	Ukazatel / SOP - metoda	Jednotky	Limitní hodnota	č. 759/20
subPV	Arsen	mg/kg suš.	30	<b>13</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Beryllium	mg/kg suš.	5,0	<b>3,1</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Kadmium	mg/kg suš.	1,0	<b>&lt;0,50</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Kobalt	mg/kg suš.	30	<b>13</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Chrom celkový	mg/kg suš.	200	<b>61</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Měď	mg/kg suš.	100	<b>53</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Rtuť	mg/kg suš.	0,80	<b>0,093</b> <i>vyhovuje</i>
K-18-B	(TNV 75 7440) analyzátořem AMA 254			Nejistota ±25%
subPV	Nikl	mg/kg suš.	80	<b>38</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Olovo	mg/kg suš.	100	<b>42</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%
subPV	Vanad	mg/kg suš.	180	<b>82</b> <i>vyhovuje</i>
K-34-B	(ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu			Nejistota ±20%





POVODÍ VLTAVY

**Povodí Vltavy, státní podnik  
Vodohospodářská laboratoř Plzeň**

Denisovo nábřeží 14, 301 00 Plzeň, tel. 377 307 383 (384)

zkušební laboratoř č. 1252 akreditovaná dle ČSN EN ISO/IEC 17025:2005



POVODÍ

subPV K-34-B	Zinek (ČSN EN ISO 17294-1,2) ICP-MS - po MW rozkladu	mg/kg suš.	300	180	<u>vyhovuje</u> Nejistota ±20%
O-8a-B	Suma BTEX - benzen, toluen, etylbenzen, xyleny (ČSN EN ISO 15680, EPA 8260) GC MSD	ug/kg suš.	400	<40,0	<u>vyhovuje</u> Nejistota ---
subPV O-10-A	PAU - suma 12-ti PAU (ČSN 75 7554, ČSN EN ISO 17993) HPLC	mg/kg suš.	6,0	0,44	<u>vyhovuje</u> Nejistota ±50%
O-9a-B	PCB - suma kongenery (7) (ČSN EN ISO 15308, ČSN EN ISO 22032, ČSN EN 16167) GC ECD, GC MSD	ug/kg suš.	200	<5,0	<u>vyhovuje</u> Nejistota ---
O-2c-B	Uhlovodíky C10 - C40 (ČSN EN 14039, ČSN EN ISO 16703) GC FID	mg/kg suš.	300	260	<u>vyhovuje</u> Nejistota ±30%
O-9a-B	DDT (včetně metabolitů) (ČSN EN ISO 15308, ČSN EN ISO 22032, ČSN EN 16167) GC ECD MSD	ug/kg suš.	100	29,4	<u>vyhovuje</u> Nejistota ±30%
subPV Z-37-B	Obsah skeletu 2 - 4 mm (ČSN EN 933-1: DIN 66165) Frakce sedimentu - síťováním	%	30	<0,1	<u>vyhovuje</u> Nejistota ---
subPV Z-37-B	Obsah skeletu nad 4 mm (ČSN EN 933-1: DIN 66165) Frakce sedimentu - síťováním	%	2	<0,1	<u>vyhovuje</u> Nejistota ---

Vysvětlivky k metodě stanovení: **Metoda nepodléhající akreditaci ČIA je označena N.**

Metoda změněná v rámci flexibilního rozsahu akreditace analýzy je označena **FRA**.

Výsledek získaný **subdodávkou z externí laboratoře** mimo Povodí Vltavy, státní podnik je označen **sub**.

Výsledek získaný **subdodávkou z sesterské laboratoře Povodí Vltavy, státní podnik** je označen **subPV**.

Výsledek **naměřený zadavatelem nebo provozovatelem** je označen **zad**.

VHL Plzeň na požádání poskytne údaje o použitých SOP (standardních operačních postupech).

Uvedená nejistota je rozšířená nejistota vypočtená za použití koeficientu rozšíření rovnajícího se 2 a charakterizuje s pravděpodobností 95%

interval hodnot, ve kterém lze očekávat skutečnou hodnotu. Tato nejistota nezahrnuje nejistotu odběru vzorků.

Výsledky se týkají pouze předmětu zkoušek uvedených na tomto protokolu.

Protokol nesmí být bez písemného souhlasu laboratoře reprodukován jinak než celý.

Datum zahájení analýzy: 10.2.2020

Datum dokončení analýzy: 24.3.2020

Datum vystavení protokolu: 25.3.2020

**Povodí Vltavy,**

státní podnik

Holečkova 3178/B

150 00 Praha 5 - Smíchov



Ing. Václav Tajč

vedoucí vodohospodářské laboratoře Plzeň

**Výsledky zkoušky jsou vztaženy pouze na zrnitostní frakci sedimentu < 2 mm, která je analyzována.**

**Frakce sedimentu větší než 2 mm (štěrk) představuje inertní složku bez významného obsahu znečišťujících látek se stanoveným limitními hodnotami.**